Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Vully I	D2
CLUB 2 Rolling Aventicum II	D2

Lieu / Ort / Location / Luogo	Sugiez	Date / Datum / Date / Data	12.01.2018
Start / Beginn / Début / Inizio	20:00	End / Ende / Fin / Fine	21:44
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	B179		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	9

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	2790	PETTER Julien	
Official scorer / Marqueur	2631	LOUP Joël	
Referee 1 / Arbitre 1	2424	MOREL Michaël	
Referee 2 / Arbitre 2	3232	CARREL Romain	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	0
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	1
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	0
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	7	1

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Vully I

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Vully I

Nr. No.		Surname / Name / Forename / Vorname / Nom / Cognome / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
20	C	MULHAUSER Patrick				2625
51	A	ANASTASIA Enrico				3787
30	G	BURKHARD Ludovic	X	X	X	3488
	G					
91		OESCH Nicolas				16830
68		DI FRANCO Luca				2669
15		GEHRIGER Michael				2510
48		JEVTIMOV Aleksandar				2888
69		SORG Kevin				2887
21		WASEM Yannick				3872
25		HOCHSTRASSER Florian				1813
KP		BURKHARD Florent				3489
36		LAUPER Yves				1536

COACH — Surname / Name / Nom / Cognome: PELLET Vincent — Forename / Vorname / Prénom / Nome — Signature — 3790

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
23:22	21	69	1				
35:16	51	KP	2				
36:07	91	15	3				
40:35	68		4				
47:57	KP		5				
57:44	69	68	6				
58:24	KP	91	7				
				TOTAL			7
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
05:13	36	2	07:13	D
49:18	48	2	51:18	B1
TOTAL			4 min	

2 Rolling Aventicum II

Nr. No.		Surname / Name / Forename / Vorname / Nom / Cognome / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
72	C	MAILLARD Eric				2157
84	A	FONTANA Loïc				2729
1	G	SEILER Gianmarco	X	X	X	17040
	G					
KP		BONGARD Julien				16761
77		STETTLER Aymeric				3004
3		GALLIADI Anthony				3655
88		HAYOZ Thierry				3230
92		MEER Johannes				3537
98		KOULBANIS Thierry				3651

COACH — Surname / Name / Nom / Cognome: PERSEGHINI Robin — Forename / Vorname / Prénom / Nome — Signature — 2445

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
23:48	77	3	1				
				TOTAL			1
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
04:45	77	2	06:45	B1
23:01	88	2	23:22	H
27:01	84	2	29:01	H
33:10	3	2	35:10	E
44:00	92	2	46:00	B1
49:18	88	2	51:18	H
49:18	77	2	51:18	B1
56:32	84	2	57:44	H
57:04	98	2	58:24	L
TOTAL			18 min	